

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 92/2007**z dnia 30 stycznia 2007 r.****ustalające uzupełniającą ilość surowego cukru trzcinowego pochodzącego z państw AKP oraz Indii
celem dostarczenia do rafinerii cukru na rok gospodarczy 2006/2007**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 318/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 29 ust. 4 akapit drugi,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Artykuł 29 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 318/2006 stanowi, że w latach gospodarczych 2006/2007, 2007/2008 i 2008/2009 i w celu zapewnienia odpowiednich dostaw do rafinerii wspólnotowych stosowanie ceł przywozowych nakładanych na uzupełniające ilości surowego cukru trzcinowego pochodzącego z państw, o których mowa w załączniku IV do wymienionego rozporządzenia, jest zawieszona.
- (2) Wspomniane uzupełniające ilości oblicza się zgodnie z art. 19 rozporządzenia Komisji (WE) nr 950/2006 z dnia 28 czerwca 2006 r. ustanawiającego szczegółowe zasady przywozu i rafinacji produktów cukrowniczych w latach gospodarczych 2006/2007, 2007/2008 i 2008/2009 w ramach niektórych kontyngentów taryfowych i umów preferencyjnych ⁽²⁾ na podstawie wyczerpującej prognozy bilansu dostaw cukru surowego do Wspólnoty. Bilans na rok gospodarczy 2006/2007 wskazywał na potrzebę przywozu uzupełniających ilości surowego cukru trzcinowego, aby zaspokoić zapotrzebowanie rafinerii wspólnotowych.
- (3) Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1249/2006 z dnia 18 sierpnia 2006 r. ustalające uzupełniającą ilość surowego cukru trzcinowego pochodzącego z państw AKP oraz Indii celem dostarczenia do rafinerii cukru

w okresie od dnia 1 lipca 2006 r. do dnia 30 września 2007 r. ⁽³⁾ ustaliło pierwszą uzupełniającą ilość wynoszącą 82 500 ton, aby spełnić najbardziej pilne zapotrzebowanie w pierwszych miesiącach roku gospodarczego 2006/2007. W związku z tym, że nie będzie miało miejsca wycofanie cukru z rynku zgodnie z art. 19 rozporządzenia (WE) nr 318/2006, tradycyjne zapotrzebowanie na cukier do rafinacji, o którym mowa w art. 29 ust. 1 wymienionego rozporządzenia, nie zostanie zmniejszone. Ponadto kwoty cukru dla Portugalii zostały zmniejszone o więcej niż 50 % w roku gospodarczym 2006/2007. W związku z tym, zgodnie z art. 29 ust. 2 lit. b) rozporządzenia 318/2006, tradycyjne zapotrzebowanie dla Portugalii na mocy art. 29 ust. 1 wymienionego rozporządzenia zwiększa się o dodatkowe 35 000 ton.

- (4) W celu zapewnienia odpowiednich dostaw do rafinerii wspólnotowych należy ustalić dodatkową uzupełniającą ilość cukru wynoszącą 120 000 ton na rok gospodarczy 2006/2007.
- (5) Odpowiednie dostawy do rafinerii mogą być zagwarantowane, jedynie jeśli będą przestrzegane tradycyjne porozumienia eksportowe między krajami beneficjentami. Z tego powodu konieczne jest dokonanie podziału między kraje beneficjentów lub grupę krajów. Dla Indii ilości ustalone w rozporządzeniu (WE) nr 1249/2006 odpowiadają już tradycyjnie przywożonym ilościom. W związku z tym dla Indii otwiera się ograniczoną ilość 3 500 ton. Pozostałe ilości powinny zostać ustalone dla państw AKP, które wspólnie postanowiły wprowadzić pomiędzy sobą procedury przydzielania ilości w celu zapewnienia odpowiednich dostaw do rafinerii cukru.
- (6) Przed przywozem tej uzupełniającej ilości cukru rafinerie dokonują uzgodnień dotyczących dostaw i transportu z krajami beneficjentami i podmiotami gospodarczymi. Aby umożliwić przygotowanie się w odpowiednim czasie do starania się o pozwolenia na przywóz, należy zapewnić wejście w życie niniejszego rozporządzenia w dniu jego publikacji.
- (7) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Zarządzającego ds. Cukru,

⁽¹⁾ Dz.U. L 58 z 28.2.2006, str. 1. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2011/2006 (Dz.U. L 384 z 29.12.2006, str. 1).

⁽²⁾ Dz.U. L 178 z 1.7.2006, str. 1. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2031/2006 (Dz.U. L 414 z 30.12.2006, str. 43).

⁽³⁾ Dz.U. L 227 z 19.8.2006, str. 22.

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Dodatkowo do ilości określonych w rozporządzeniu (WE) nr 1249/2006 ustala się na rok gospodarczy 2006/2007 uzupełniającą ilość wynoszącą 120 000 ton surowego cukru trzcinowego wyrażoną jako ekwiwalent cukru białego:

- a) 116 500 ton wyrażonych jako cukier biały pochodzący z państw wymienionych w załączniku VI do rozporządzenia (WE) nr 318/2006, z wyjątkiem Indii;
- b) 3 500 ton wyrażonych jako cukier biały pochodzący z Indii.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 30 stycznia 2007 r.

W imieniu Komisji
Mariann FISCHER BOEL
Członek Komisji
